

[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

# Amatiyu 1



Alisabatu nza a bu na ivru nara atehrehkifi reh, Nnoh ka a tohmoh Amehreh tohmoh a njoh anyi ata nza maka a fi isa njoh la Jibrailu a na Nazaret, akpo afiya ma Galili, a na na anyifa anyi ata kə hehreh wina atsifa kpeh nza ma a handa njoh a gya ma Yusufu nza anyi ma alohsoh Agohmoh Dawuda. Anyifa reh isa a njoh a bu Maryamu.



Amehreh tohmoh Nnoh reh neh ka a  
bleh njoh la, kama nyiri kpeh,  
Maryamu, ni hunji lisa alindeh ma  
tohmoh Nnoh. Ni nati sa ivru, ni  
nati mara amehreh, ni nati gya  
njoh isa la Yeso. A nati a bu  
agba tasa ma nati a fi njoh la  
Amehreh Nnoh ata nza a keh  
agba reh. Ada Nnoh a nati a nga  
njoh kpra Agohmoh alehmeh  
Dawuda, tasa njoh a nati a de afiya  
Yakubu ka nina; kpra Agohmoh a

njoh reh a nati a trina kpeh.



Maryamu ka luhu Amehreh tohmoh  
Nnoh na amgba reh la, <<Mya meh  
hehreh wina atsifa kpeh, Meh  
nati lisa lele misi hunji Amehreh?>>



Amehreh tohmoh Nnoh reh ka a kira  
n̄oh la, <<Huru zanana Nnoh a nati a  
tamba ma ikpi anzoh, tasa wuwana  
Nnoh ata nza a keh agba reh a nati  
a hama nnoh. Amehreh ata huru  
Nnoh nza a nati a mara n̄oh  
reh ma a nati a fi isa  
n̄oh la Amehreh  
Nnoh.>>



Na ameh wohroh Maryamu ka a de a hinga  
ni gbugbo, ka a na a njoh akpo afiya  
agbohgbobh anyi ata nza bu ma akpo afiya  
agba ata Yahudiya mboh.

Ka niye nimeh afiya  
Zakariya ka atsifa na  
Alisabatu. Alisabatu  
za ka a sehreh tsifa  
Maryamu reh,  
amehreh atisha ka a  
tsu nimeh yira njoh.



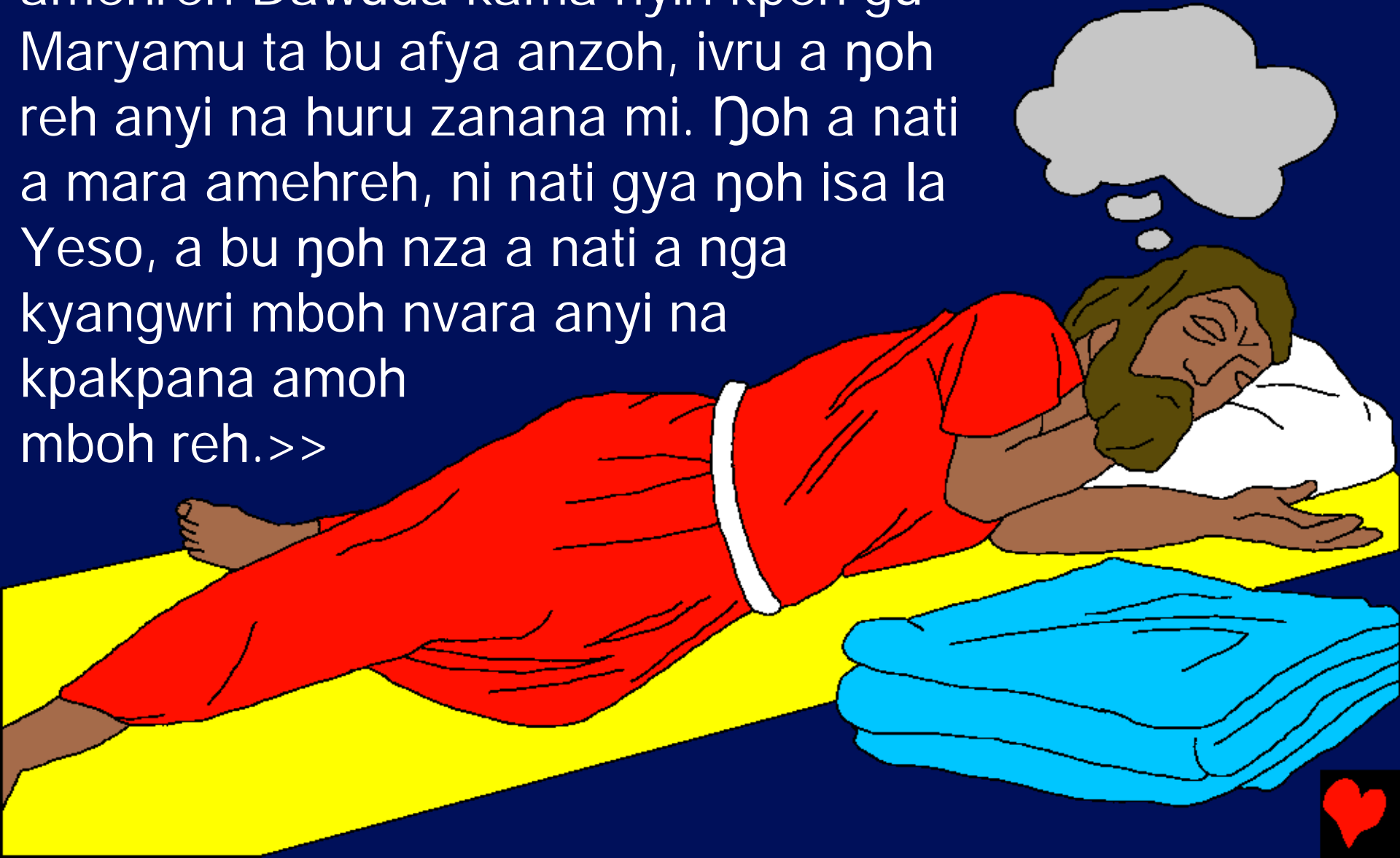
Alisabatu za a hunu ni huru zanana. Ka a  
vuru agba yivoh a bleh la, <<Te atoh a bu  
na anzoh nimeh ifiya mboh reh, amehreh ata  
nza ni nati mara reh za  
ma nati a te nnoh atoh!>>



Ma mara Yeso Kristi reh ma aki ata areh. ameh ata  
Yusufu ta ka a treh a leh a  
handa Maryamu la njoh ta a  
sa njoh reh, a ka sehreh la  
a bu na ivru huru zanana  
neh ma hehreh a sa itoh  
amoh kpeh. Atsifa njoh  
Yusufu reh a bu  
kyangwri tufa Nnoh  
yehlehleh, tasa a kira ta  
a nga njoh na isa ma tomo  
kyangwri mboh kpeh, ka  
kohnoh la njoh ta ka a yi  
njoh ata gbalala ma,  
akyo ta kama a wina kpeh.



Nza ka buti kohnoh tsifa reh, amehreh tohmoh Ada anyi ka a kate njoh ma lohtoh, ka a bleh njoh la, <<Yusufu amehreh Dawuda kama nyiri kpeh gu Maryamu ta bu afya anzoh, ivru a njoh reh anyi na huru zanana mi. Njoh a nati a mara amehreh, ni nati gya njoh isa la Yeso, a bu njoh nza a nati a nga kyangwri mboh nvara anyi na kpakpana amoh mboh reh.>>



Yusufu nza ka a hinga anyi ma mla reh, ka a tufa tsifa amehreh tohmoh Ada reh. Yusufu neh ka a gu Maryamu ta ka bu afya ŋoh. A sohroh a leh na ŋoh kpeh, nza ka a mara amehreh a ŋoh reh, ka a gya ŋoh isa la, Yeso.



Na ameh wohroh reh, Agohmoh Kaisar Augustas ka a bleh tsifa la ma bleh kyangwri mboh reh a nza nza ma a yama ma kpra Agohmoh noh nza a de mboh ma akpo inzi Roma reh. Kyangwri



mboh reh nambri  
maka a na amoh akpokpo  
afiyafiya amoh mboh la tama a bleh mboh a nza.



Yusufu za ka hinga anyi Nazaret, ata akpo afiya Galili,  
ka a na a njoh akpo afiya Yahudiya, ka a na akpo afiya  
Dawuda ma Batalami.

Yusufu reh tana a na ma  
a huru tsifa la ma  
bu alohsoh  
anyimbehreh



mboh ma Dawuda.



A na atsi ata nza ma a nati a bleh mboh a nza reh mboh  
ma Maryamu, ata ma ta ka a handa a gya  
nɔh la ta a sa nɔh reh,  
tasa za mara a  
nɔh kɛ ba hwiri.



Nza maka a treh a yama  
ma Batalami reh, nara  
mara a ŋoh kə ba, ka a  
mara amehreh a ŋoh na  
anyimbehreh,  
amehreh atsifa.



Ka a hama amehreh reh na lefe huhwa, maka a fi amehreh reh ka a leh ma kakara were irya Londo mboh, telema ma a hunji atsi leh nimeh ida sehneh mboh reh kpeh.



Na a gbo atsifi reh, amboh sumu londo ma a leh ma  
inda amoh, ma a leh a sumu avavara londo amoh mboh  
ni shini. Amehreh tohmoh Nnoh ka a  
kate mboh heri, zanana

Ada reh ka  
a de zana a  
hama mboh,  
maka a  
nyiri gaga.



Amehreh tohmoh Nnoh neh ka a bleh mboh la, <<Kama nyiri nnoh kpeh! Meh de tsifa nana ba nnoh, ata a nati a nga nana agohsoh ma kyangwri mboh nambri ma amoh.>>



<<Andrehmeh areh nimeh akpo afiya Dawuda ma a mara noh Kristi; ŋoh bu Ada ata nza a nati a sa reh a hwana Ata areh a nati a bu kpra na amohnoh: Ni nati hunji noh

ma a hama amehreh atisha ni hwashi kuri

tasa za a nati a leh ma atsi were irya londo mboh.>>



Ma a huru neh mara tohmoh Nnoh mboh gaga maka a tamba anyi inza, maka a leh ariri Nnoh la, da . . .



... <<Riri a tswa na Nnoh ata nza a yama nimeh inza  
agba, tasa za la ma inziyo areh ta tuma  
alindeh ta a bu na kyangwri amboh  
ata Nnoh



a nza nana  
amoh.>>



Mara tohmoh mboh reh nza maka ata mboh maka a na amoh inza, amboh sumu londo mboh reh maka a bleh ma itoh amoh la, <<Ba turoh meh na Batalami nehnehreh, timi na ni nza andromboh ata ma a lisa reh, ata Ada ta ka a bleh reh ma ikpi reh.>>



Maka a na amoh na gbugbo a na na a  
hunji Maryamu tasa Yusufu, tasa amehreh  
atisha reh, ka a leh ma kakara ata maka a  
were irya ma londo mboh.



Amboh sumu londo mboh nza maka a nza  
Yeso reh, maka a bleh tsifa ata Amehreh  
tohmo Nnoh ta ka a bleh mboh ma ikpi  
amehreh reh.



Maka mara Yeso ma Batalami ata  
akpo afiya Yahudiya ameh ata  
Hirudus nza a bu Agohmoh reh,  
kyangwri amboh anyi nza  
ma a bu na lomo  
nza akpukpa,

ma a nza akpukpa anyi na  
mgba nnoh nerebi maka a ba  
Urushalima, tasa maka luhu la,  
<<Maka a mara Agohmoh  
Yahudawa mboh afeh reh mma?>>



<<Mbohroh meh nza akpukpa  
a njoh nyi na mgba nnoh  
nerebi, tasa meh ba timi  
krumusu njoh>> Agohmoh  
Hirudus nza ka a  
sehreh dehreh

agohsoh a njoh ka a hinga,  
ka wa kyangwri Urushalima  
mboh za nambri.



Hirudus ka fi sehneh mboh  
nza ma nyi mgba nnoh  
nerebi reh na ayuhu, ka  
luhu mboh ameh ta nza  
ma a nza akpukpa reh. A  
ka tohmoh mboh a na  
Batalami la, <<Na ni fa  
atsifi reh nza meh noh ve  
ma ikpi amehreh atisha  
reh, nza ni nza noh, ti ba  
bu gyuru bleh  
meh noh meh  
ti na ni  
krumusu  
njoh za.>>



Nza maka a sehreh tsifa Agohmoh reh a treh nambri  
maka a na amoh hehndeh amoh. Akpukpa ata mata ka  
a nza anyi mgba nnoh nerebi reh a  
bu ma tohmoh amoh maka leh  
a tufa ɲoh, ka a na na a shi  
ma afiya ata nza ma a mara  
amehreh reh.



Nza maka aniye a na afiya reh maka a na na a nza  
amehreh atisha reh mboh ma akre Maryamu, maka a  
susuna ma tohmoh a njoh, maka  
krumusu njoh. Maka a hingre a  
kpanga awumu amoh maka a  
nga njoh ngənga ata hungroh  
zinariya, tasa  
awumu nyungo  
alindeh ata ma a  
lisa na agbeh mur.



Maka a gęga aki anyi tse a na amoh akpo afiya amoh,  
tama akpi mboh ashotoh ma lohtoh la ma za  
gyuru a na ni hirudus za kpeh.



Amboh lomo nza akpukpa  
mboh nza maka a na amoh  
reh, amehreh tohmoh Ada ka  
a kate ma Yusufu ma lohtoh,  
ka a bleh la. <<Hinga, ti gu  
ameh amehreh reh mboh  
ma akre ti gbo na nnoh  
akpo afiya Masar.  
Ti tuma noh ma a huru  
fya, nza meh

bleh feh si ba nnoh  
mohnoh, nza Hirudus a leh  
a fa ameh amehreh reh la noh  
ta mla a kwo.>>



Maka a de a hinga, maka a gu  
amehreh reh mboh ma akre  
ka a na amoh Masar, ka tuma  
ma a huru maka a sehreh  
kwo Hirudus feh. Ata areh ka  
bu dehreh la andromboh  
ata Ada ta ka a bleh ma  
aniye kyangwri sa  
tohmoh Nnoh a bleh reh  
ta a su la,

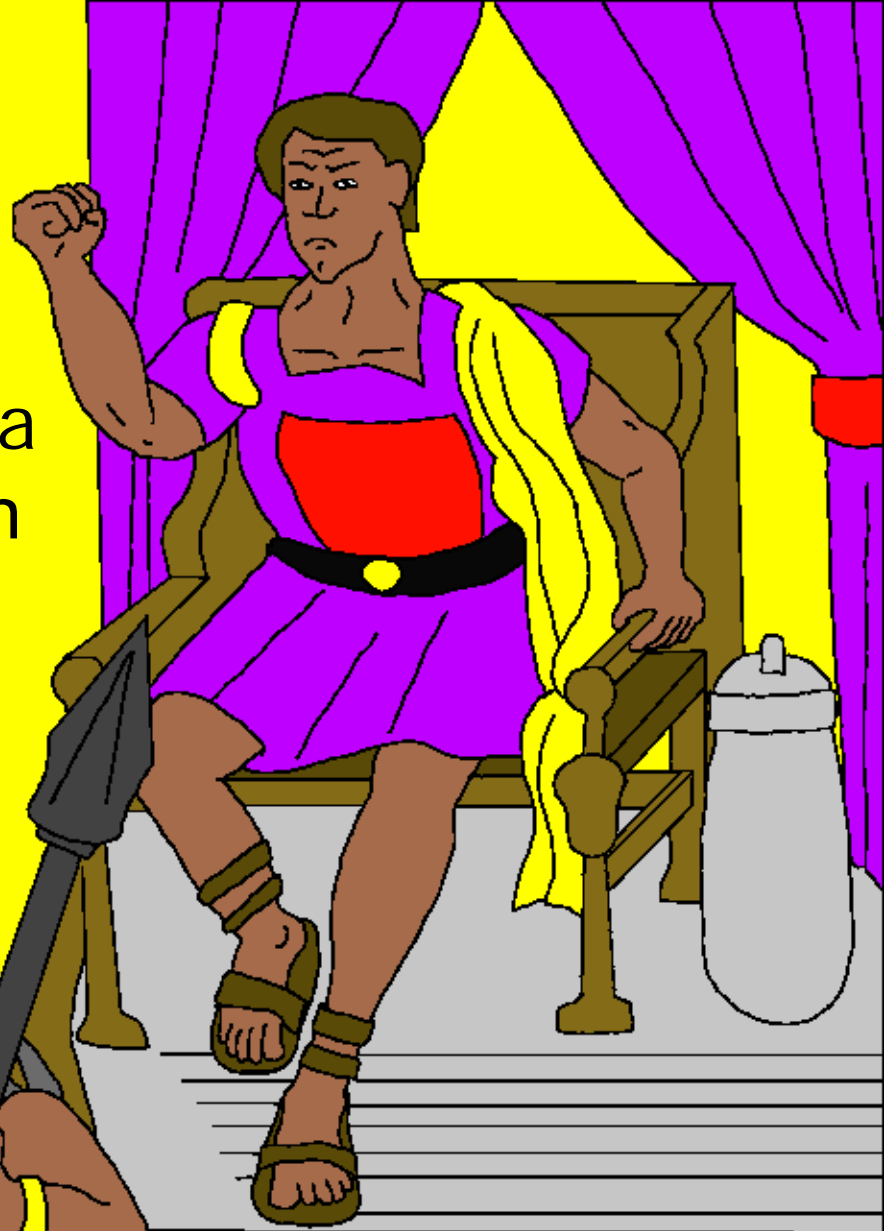


<<Meh fi amehreh amya  
kate nyi Masar.>>



Hirudus nza ka a nza la sene  
amboh lomo nza akpukpa a  
wina mboh reh ma a gu njoh la  
njoh a duduna, ka a te gofo  
gaga, ka a tohmoh la, ma a mla  
amehreh tsifa mboh akəkehreh  
nambri nza ma a yama ma

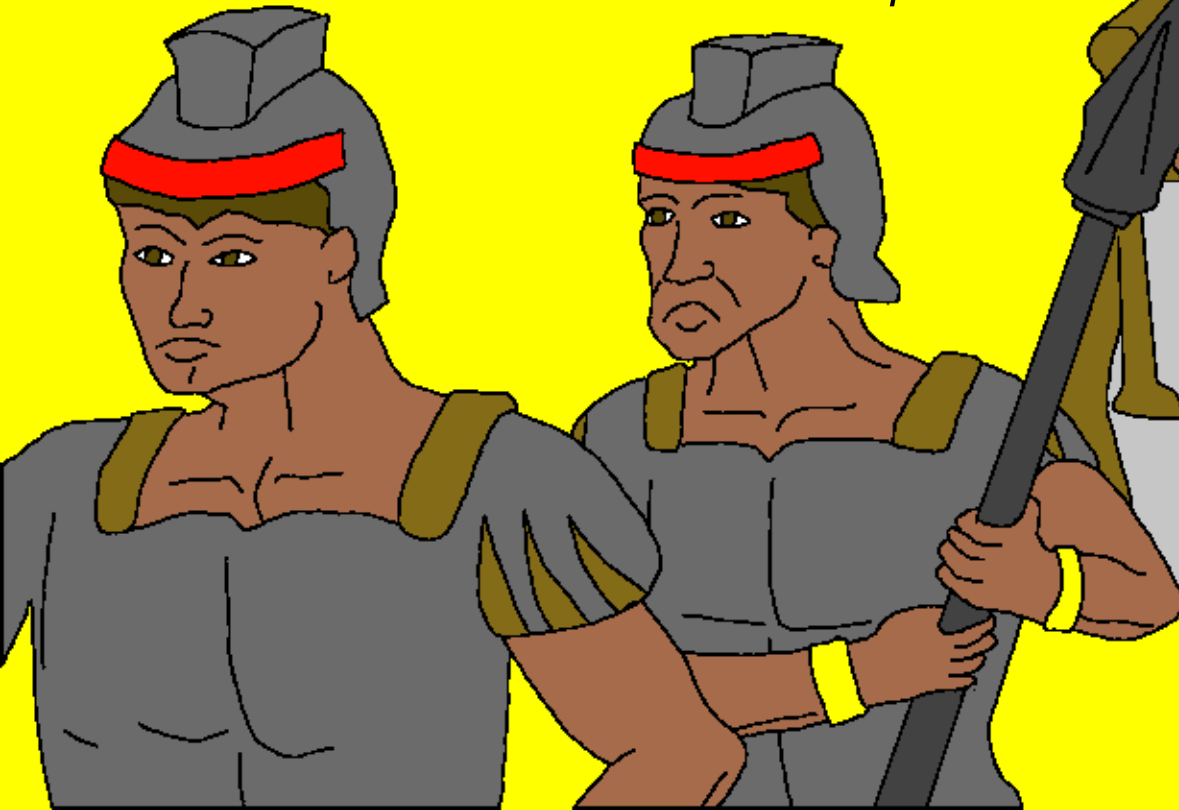
Batalami  
kawa



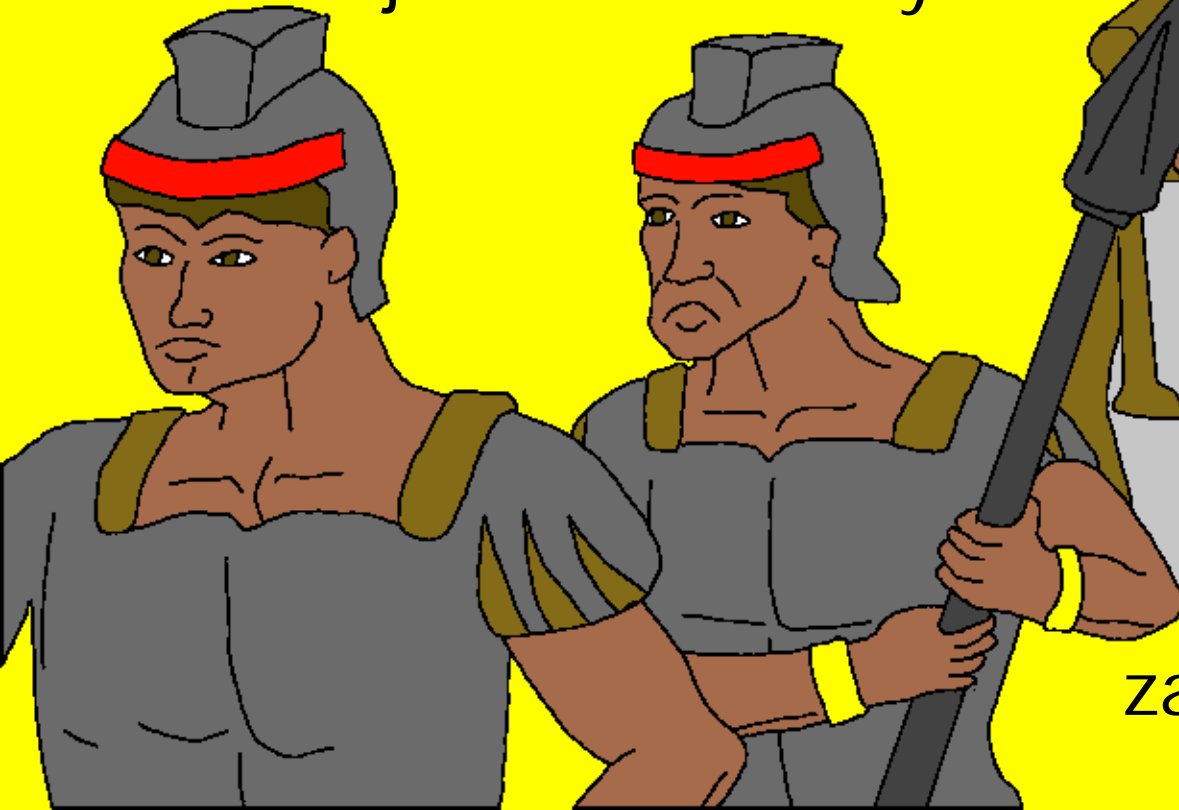
akanda, . . .



... ka a gu anyi amboh ahushi  
afri ka tamba, ka tswa na ameh  
ata ta ka a sehreh anyi na  
sene amboh lomo nza akpukpa  
wina reh Ka bu ameh wohroh  
tsifa Irimiya kyangwri sa tohmoh  
Nnoh a bleh reh ta a su la, ....



... Tama a sehreh agba ma  
Rama, agba hungwa agohsoh  
tasa ata kpanga a rinana ata  
wuwa agohsoh, ka bu Rahila a  
leh a kpanga ma ikpi mara a njoh  
mboh, a leke ta sa soh ivoh yira  
la mara a njoh mboh ma a yama



za kpeh . . .



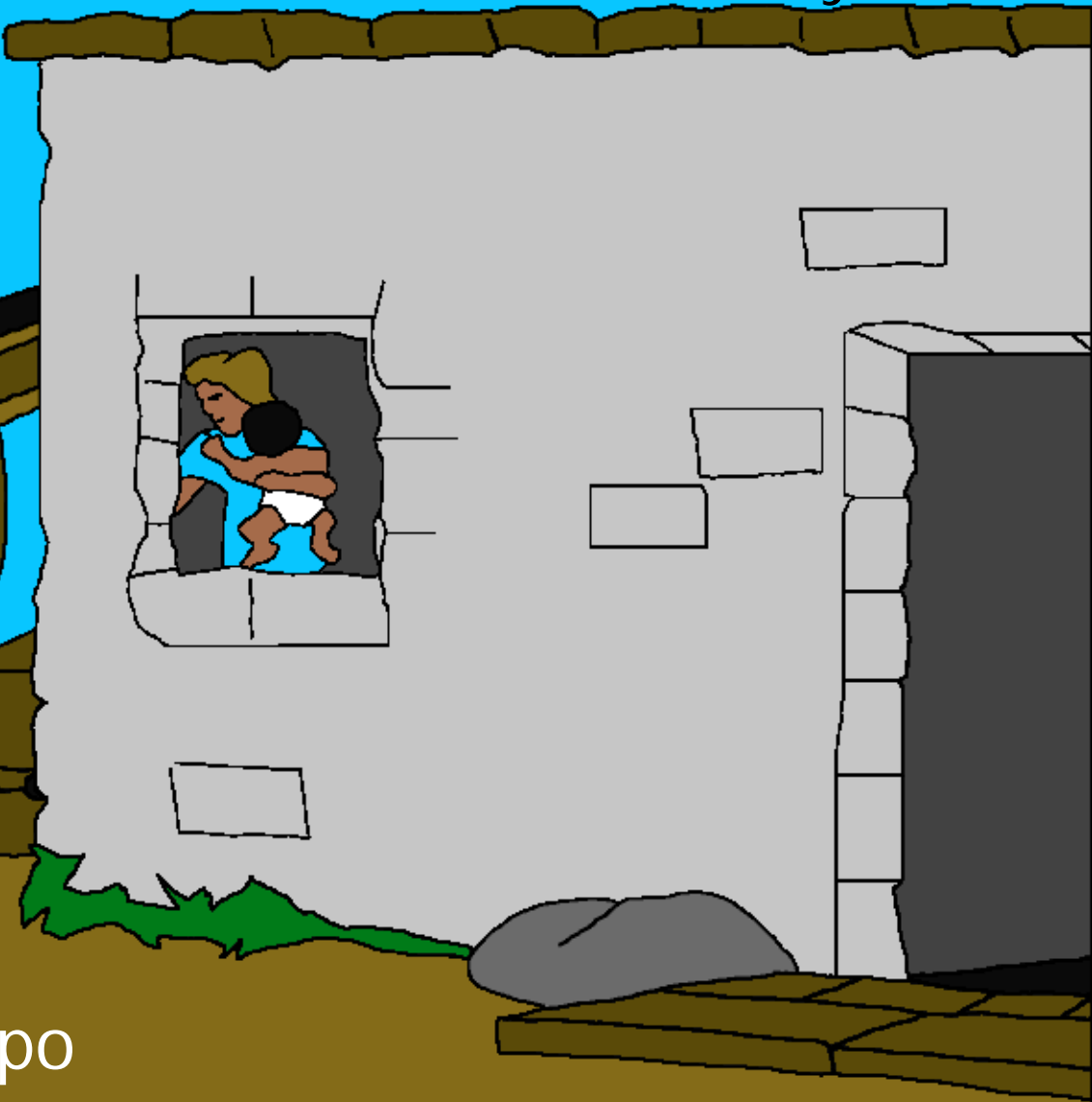


... Hirudus a kwo a treh feh  
amehreh tohmoh Ada ka a  
kate ma Yusufu ma lohtoh  
ma Masar, ka a bleh njoh, la  
<<Hinga ti gu ameh  
amehreh reh mboh ma  
akre ti gyuru na anzoh  
inzi Israila, amboh ata  
mata ka kira mata a gu

fene amehreh reh  
ma kwo.>>



Nza ka a sehreh la a bu amehreh Hirudus, Arkilayus a  
de Agohmoh alehmeh,  
ka a de Yahudiya, ka  
nyiri ta a na ma a huru.  
Nza maka akpi  
njoh



ashotoh ma lohtoh, ka  
a hwana a na a njoh akpo  
afiya Galili.



Ka a na na a tuma ma  
akpo afiya ata maka a  
fi la Nazaret, tsifa ata  
ma ta ka a bleh ma  
aniye kyangwri sa  
tohmoh



Nnoh a bleh reh ta a su la,  
<<Ma a nati a fi n̄oh la kyangwri Nazaret.>>



Nnoh reh a kira na kyangwri mboh ma  
inziyo areh gaga, a gu amehreh a njoh  
anyimbehreh reh a fanga tsifa amoh,  
tsifa la akwo ata nza a nga agohsoh  
na a njoh reh ta a kama a kwo  
kpeh, njoh neh ta a hunji  
fene ata tuma atono.



Romawa 3:23 kyangwri mboh reh nambri ma a kpakpana, tasa za ma anyinana ma tohmoh Nnoh.

Romawa 6:23 Firoh kpakpana a bu kwo; ngənga were ata Nnoh neh a bu fene ata tuma atono ma aki dohsoh ikpi na Kristi Yeso Ada ambohroh.

Ibraniyawa 9:27 Kyangwri mboh reh nambri ma a nati a kwo ma hwana anyimbehreh, a treh feh Nnoh sa ka ahwra mboh akpi.

Afisawa 2:8,9 A bu ma aki ndohmoh alindeh Nnoh mohnoh nza ni hunji noh nvara ma aki nga agohsoh. Ata areh a bu na kira amohnoh kpeh, ma a nga noh were ma anyi na Nnoh, ni kama hunji noh nvara reh tsifa ndohmoh ata ni lisa noh na ikpi amohnoh kpeh, akyo anyi nimeh amohnoh ta kama a gu ikpi a ka ma inza kpeh.



Romawa 10:9,10 Nza ni bleh na aniye anzoh la, Yeso reh a bu Ada, tasa za ti sa tsifa reh kira nyi ma agohsoh anzoh la a bu Nnoh a yiri ŋoh anyi ma kwo, ni nati hunji nvara. La ka a bu na agohsoh maka sa tsifa a kira mata la mata tufa yehlehleh, a bu ma aki bleh na aniye anzoh reh ni nati hunji nvara.

Ayohana 3:16,17 Nnoh reh a kira na kyangwri mboh ma inziyo areh gaga, a gu amehreh a ŋoh anyimbehreh reh a fanga tsifa amoh, tsifa la akyo ata nza a nga agohsoh na a ŋoh reh ta a kama a kwo kpeh, ŋoh neh ta a hunji fene ata tuma atono. Nnoh reh a sohroh a tohmoh amehreh a ŋoh a ba inziyo areh la ta a hwra akpi ma kyangwri mboh ma inziyo areh kpeh, a tohmoh a ba neh tsifa la inziyo reh ta a hunji nvara ma aki a ŋoh.



1 Ayohana 5:11-13 Areh bu andromboh ata Nnoh nza a bleh reh la Nnoh a nga reh fene ata tuma atono, tasa fene reh a bu nimeh Amehreh a ŋoh. Akyo ata nza a hunji Amehreh reh; akyo ata nza a hunji Amehreh Nnoh kpeh a sohroh a bu na fene kpeh. Meh ŋa awumu amboh ata areh ba nnoh mohnoh amboh ata nza ni nga nnoh kira nimeh sa Amehreh Nnoh la handuhwa ti wina la ni bu noh na fene ata tuma atono.



Amatiyu 1-2; Aluka 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot  
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Alumu Tesu NT (aab) The Word for the World International  
and The Word for the World Nigeria

©2026 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

